

Iš anglų klb. vertė Sigitas Greičius

/Aidian logo/

ORION DIAGNOSTICA YRA AIDIAN

Informacinis laiškas dėl įmonės pavadinimo pakeitimo

Aidian, buvusi Orion Diagnostica, Suomijoje įsikūrusi IVD įmonė, turinti beveik 50 metų patirties kuriant ir gaminant patikimus, greitus ir lengvai naudojamus diagnostinius testus, ypač pirminės sveikatos priežiūros srityje. Kompanija Aidian dengia daugiau nei 60 šalių. Mūsų QuikRead go produktai yra naudojami visame pasaulyje su beveik 50 000 instaliuotų instrumentų, o 2018 m. metinė apyvarta buvo 53 mln. EUR.

2019 m. lapkričio 18 d. mūsų įmonės pavadinimas buvo pakeistas. Nuo šiol įmonė Orion Diagnostica pradeda naudoti Aidian pavadinimą.

Informuojame, kad jūsų susitarimo sutartis nesikeičia, nes tai tik įmonės pavadinimo pakeitimas, o juridinis asmuo ir verslo identifikavimo numeris (F118552161) išlieka tokie patys.

Jei reikia papildomos informacijos, susisiekite su:

Juho Himbergas, CEO. Orion Diagnostica, telefonas +358 40 6605343, el. paštas. juho.himberg@aidian.eu

Saila Pesonen, rinkodaros vadovė, telefonas +358 40 5300725, el. paštas. saila.pesonen@aidian.eu

Ačiū už bendradarbiavimą.

Geriausi linkėjimai,
/parašas/
Juho Himberg
CEO
Aidian

DECLARATION OF CONFORMITY

Name of Manufacturer Orion Diagnostica Oy

Address P.O. Box 83
FI-02101 Espoo
FINLAND

Devices Concerned QuikRead CRP System

CRP Kit	Cat. No 68789, 68789-N, 67961, 67961-N, 67983
QR Instrument	Cat. No 67107, 06040, 06040-UK, 06078
QR CRP Control	Cat. No 68296
QR Dispenser	Cat. No 05560

Extent Comprehensive use according to respective instructions for use

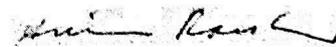
Declaration We hereby declare that the above mentioned devices comply with Finnish law 1505/1994 as changed by law 345/2000 and decree 830/2000 transposing European Medical Devices Directive 98/79 EC

Conformity Assay Procedure IVD-MDD 98/79 / Annex III

Date of Issue August 29, 2007

Orion Diagnostica Oy


Jaakko Rissanen
President


pp Annikka Rantama
Vice President, Quality Management

Orion Diagnostica Oy

VAT Reg. No FI 10552161

Orion Diagnostica is part of Orion Group

P.O. Box 83, FI-02101 Espoo, Finland
Tel. +358 10 4261
Fax +358 10 426 2794

Orion Diagnostica Oy
Registered office and domicile
Kosken-Maankann tie 6 B, FI-02300 Espoo, Finland

<http://www.oriondiagnostica.fi>

DECLARATION OF CONFORMITY

Name of Manufacturer Orion Diagnostica Oy

Address P.O. Box 83, FI-02101 Espoo, FINLAND
Koivu-Mankkaan tie 6 B FI-02200 Espoo, FINLAND

Devices Concerned **QuikRead go CRP System**

QuikRead go CRP	Cat. No. 135171, 135283, 135174, 135173, 135175, 133891, 135172, 136841
QuikRead go Instrument	Cat. No. 135867, 133893, 136196
QuikRead CRP Control	Cat. No. 69296
QuikRead Capillaries	Cat. No. 67962
QuikRead Plungers	Cat. No. 67966

Extent Comprehensive use according to respective instructions for use

Declaration **We hereby declare that the above mentioned devices comply with Finnish law 629/2010 and decree 830/2000 transposing European In vitro Diagnostic Medical Devices Directive 98/79 EC, Annex III**

Date of Issue October 22, 2010

Orion Diagnostica Oy


Jaakko Rissanen
President


p.p. Terhi Balk
Vice President, Quality Management

Orion Diagnostica Oy

Koivu-Mankkaan tie 6 B, FI-02200 Espoo, Finland
Tel. +358 10 4261
Fax. +358 10 426 2794
www.oriondiagnostica.com

VAT Reg
Business Identity Code
FI18552161

Registered office
and domicile:
Koivu-Mankkaan tie 6 B
FI-02200 Espoo, Finland

DECLARATION OF CONFORMITY

Name of Manufacturer Orion Diagnostica Oy

Address P.O. Box 83, FI-02101 Espoo, FINLAND
Kolvu-Mankkaan tie 6 B FI-02200 Espoo, FINLAND

Devices Concerned

QuikRead go CRP System	
QuikRead go CRP	Cat. No. 135171, 135283, 135174, 135173, 135175, 133891, 135172, 136841
QuikRead go Instrument	Cat. No. 135867, 133893, 136196
QuikRead CRP Control	Cat. No. 68296
QuikRead Capillaries	Cat. No. 67962
QuikRead Plungers	Cat. No. 67966

Extent Comprehensive use according to respective instructions for use

Declaration We hereby declare that the above mentioned devices comply with Finnish law 629/2010 and decree 830/2000 transposing European In vitro Diagnostic Medical Devices Directive 98/79 EC, Annex III

Date of Issue October 22, 2010

Orlon Diagnostica Oy


Jaakko Rissanen
President


p.p. Terhi Balk
Vice President, Quality Management

Orion Diagnostica Oy

Kolvu-Mankkaan tie 6 B, FI-02200 Espoo, Finland
Tel. +358 10 4261
Fax. +358 10 426 2794
www.oriondiagnostica.com

VAT Reg
Business Identity Code
FI18552161

Registered office
and domicile:
Kolvu-Mankkaan tie 6 B
FI-02200 Espoo, Finland

AIDIAN

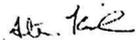
Letter of Authorization

Aidian Oy hereby confirms that UAB Mediq Lietuva, Kolektyvo g. 15-20, LT-08314 Vilnius, Lithuania is our authorized distributor since 2014, and that Mr. Redas Kardauskas is permitted and certified to train the customers and provide customer service in the territory of Lithuania for the QuikRead systems manufactured by Aidian Oy.

This statement is valid until December 31st, 2022 unless terminated earlier.

In Espoo, the 30th of December 2021

Aidian Oy



Antti Koivula
COO&CFO



QuikRead (Jan 1, 2022) (QuikRead)
Olli Rautee
VP, Supply Chain

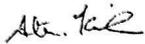
Letter of Authorization

Aidian Oy hereby confirms that UAB Mediq Lietuva, Kolektyvo g. 15-20, LT-08314 Vilnius, Lithuania is our authorized distributor since 2014, and that Mr. Sigitas Greicius is permitted and certified to train the customers and provide customer service in the territory of Lithuania for the QuikRead systems manufactured by Aidian Oy.

This statement is valid until December 31st, 2022 unless terminated earlier.

In Espoo, the 30th of December 2021

Aidian Oy



Antti Koivula
COO&CFO


Olli Rautee (päättö, 2022-09-30 GMT+2)

Olli Rautee
VP, Supply Chain

LoA 2022 MediqLT_ Redas

Final Audit Report

2022-01-03

Created:	2021-12-30
By:	Marjo Järvinen (marjo.jarvinen@aidlan.eu)
Status:	Signed
Transaction ID:	CBJCHBCAABAApCL2mH7DkhNwoEg5N_NX3FmyEdbVwirb

"LoA 2022 MediqLT_ Redas" History

-  Document created by Marjo Järvinen (marjo.jarvinen@aidian.eu)
2021-12-30 - 7:19:23 AM GMT
-  Document emailed to Olli Rautee (olli.rautee@aidian.eu) for signature
2021-12-30 - 7:20:25 AM GMT
-  Document emailed to Antti Koivula (antti.koivula@aidian.eu) for signature
2021-12-30 - 7:20:25 AM GMT
-  Email viewed by Olli Rautee (olli.rautee@aidian.eu)
2021-12-30 - 7:29:38 AM GMT
-  Email viewed by Antti Koivula (antti.koivula@aidian.eu)
2021-12-30 - 7:52:35 AM GMT
-  Document e-signed by Antti Koivula (antti.koivula@aidian.eu)
Signature Date: 2021-12-30 - 7:53:57 AM GMT - Time Source: server
-  Document e-signed by Olli Rautee (olli.rautee@aidian.eu)
Signature Date: 2022-01-03 - 7:47:28 AM GMT - Time Source: server
-  Agreement completed.
2022-01-03 - 7:47:28 AM GMT